



Primăria Municipiului Oradea

Direcția Tehnică

Piața Unirii, nr. 1
410 100, Oradea
Tel. +40 0259-437 000
Fax. +40 0259-440 746
E-mail: primarie@oradea.ro

ACT ADITIONAL NR. 10 (289006/27.11.2013) la contractul de parteneriat public privat nr. 122246/23.12.2003

Părțile contractante:

1. **Municipiul Oradea**, cu sediul în Oradea, str. Piața Unirii nr.1, Cod Fiscal 4230487. reprezentat legal prin **dl.ILIE BOLOJAN**, în calitate de **Primar**, **dl.Mircea Ghitea** , în calitate de **Director Executiv Direcția Tehnică**, **dl.Eduard Florea**, în calitate de **Director Executiv Direcția Economică**
2. **Firma Keviep Építőipari és Kereskedelmi Kft Hungary**, înregistrată cu nr.09-09-002456. cu sediul 4025 Debrecen, Széchenyi út.46, 4001 Pf:45, reprezentată prin **dl.Miklóssy Ferenc**. în calitate de **Director**.
3. **SC Eco Bihor SRL** cu sediul principal în Oradea, str.Borșului, nr.3/N, având Punct de lucru în Oradea, str.Matei Corvin nr.327, CUI: JO5/203/2004, reprezentată prin **dl.Pásztai Zoltán**. având funcția de **Administrator**
4. **ADI Ecolect Group** cu sediul in Oradea, Parcul Traian, nr. 5, judetul Bihor, inregistrata la Judecatoria Oradea nr. 119/A/2011, CUI 28601736, reprezentata de **dl. Cornel Popa**. avand functia de **Presedinte**

Având în vedere:

- contractul de parteneriat public privat nr.122.246 încheiat la data de 23 decembrie 2003 (denumit în continuare "Contractul") între Consiliul Local al municipiului Oradea și firma Keviep Építőipari és Kereskedelmi Kft Hungary. având drept unic scop proiectarea, construcția, finanțarea și operarea și transferul către Autoritatea publică a „Depozitului ecologic de deșeuri Oradea”. conform art.3. pct.3.1.din Contract.
- faptul ca prin Contract, Investitorul s-a obligat să înființeze o societate comercială, compania de proiect. având ca obiect de activitate realizarea proiectului constând în executarea lucrărilor de proiectare, construire, finanțare și operare a Depozitului și activităților conexe acestui proiect. iar ca urmare a fost înființată societatea comercială ECO-BIHOR S.R.L., care este în prezent operatorul Depozitului și parte semnatară a Contractului, conform Actului adițional nr. 9 la Contract. toate drepturile câștigate și toate obligațiile asumate de Investitor potrivit Contractului trecându-se și asupra Operatorului cu care acesta va răspunde solidar.

An Mircea Ghitea
elba

- ca în urma aprobării Planului Regional de Gestionare a Deșeurilor în Județul Bihor care prevedea ca unic depozit conform pentru județul Bihor, Depozitul din municipiul Oradea, precum și Hotărârea Consiliului Județean nr. 41/2004 prin care județul Bihor a aprobat „transformarea depozitului ecologic de deșeuri Oradea în depozit județean de deșeuri nepericuloase” (Art. 1), Autoritatea publică și Investitorul au încheiat Actul Adițional nr. 1/2007 la Contract prin care conform art. 8: „Părțile iau la cunoștință faptul că depozitul ecologic de deșeuri nepericuloase de la Oradea a devenit **unicul depozit** din județul Bihor. Autoritățile locale nu îi va crea nici o defavoare faptul că depozitul va funcționa ca depozit de deșeuri nepericuloase județean. Contractele se vor semna pe baza legislației române în vigoare din domeniul gospodăririi deșeurilor”.
- ca prin Acordul privind modalitatea de integrare a Depozitului județean și a instalațiilor aferente în Proiectul de management integrat al deșeurilor din județul Bihor, propus pentru finanțare prin Axa 2 POS Mediu. încheiat la data de 07.09.2011 între Municipiul Oradea, prin Consiliul Local Oradea. Keviep Építőipari és Kereskedelmi Kft și Consiliul Județean Bihor, semnatarii declară și recunosc că s-au angajat să pună Depozitul la dispoziția Proiectului.
- prin Documentul de Poziție semnat și aprobat prin HCL 14/2013, Consiliul Local al municipiului Oradea se angajează împreună cu ceilalți semnatarii să sprijine implementarea Proiectului
- HCL 882/2013 privind aprobarea Actelor Adiționale nr. 9 și 10 la Contractul de parteneriat public privat nr. 122246/23.12.2003 între Municipiul Oradea și Keviep Kft

convin următoarele:

Art.1. SC Eco Bihor SRL este operatorul depozitului ecologic de deșeuri, stației de sortare și a stației de compost situate în Municipiul Oradea str.Matei Corvin nr.327.

Art.2.(1) Depozitul ecologic de deșeuri existent în Municipiul Oradea, finanțat și construit pe terenul aparținând Municipiului Oradea, va deservi toate unitățile administrativ-teritoriale membre ale ADI „Ecolect Group” până la epuizarea capacității acestuia.

(2) De la data la care proiectul „Sistem de Management Integrat al Deșeurilor la nivelul județului Bihor” va deveni operational, monitorizarea operării Depozitului ecologic de deșeuri, precum și aprobarea tarifului de depozitare urmează a fi realizate de ADI ”ECOLECT GROUP” în numele și pe seama membrilor săi, fără însă ca drepturile de proprietate asupra Depozitului să fie afectate. Depozitul rămâne în continuare bun de retur, care va fi predat de către operatorul existent, la încetarea Contractului încheiat cu Consiliul Local Oradea, în deplină proprietate, gratuit și liber de orice sarcini municipiului Oradea, și toate clauzele contractuale referitoare la acest aspect rămân aplicabile și nu se modifică.

Art.3. (1) Stația de sortare existentă aparținând ECOBIHOR va deservi toate localitățile din zona I (astfel cum va fi aceasta definită în cadrul Proiectului „Sistem de Management Integrat al Deșeurilor la nivelul județului Bihor”) monitorizarea operării sale, precum și aprobarea tarifului urmând a fi exercitate de ADI în numele și pe seama membrilor săi din zona I, fără însă ca drepturile de proprietate asupra stației de sortare să fie afectate.

(2) Stația de sortare rămâne în continuare bun de retur, care va fi predat de către operatorul existent, la încetarea Contractului încheiat cu Consiliul Local Oradea, în deplină proprietate, gratuit și liber de orice sarcini municipiului Oradea, și toate clauzele contractuale referitoare la acest aspect rămân aplicabile și nu se modifică.

Art.4.(1) Stația de compostare existentă aparținând ECOBIHOR va deservi în continuare doar municipiul Oradea, fără însă ca drepturile de proprietate asupra acesteia să fie afectate, urmând ca prin proiectul „Sistem de Management Integrat al Deșeurilor la nivelul județului Bihor” să fie finanțate investiții aferente acesteia, constând în bunuri ce pot fi individualizate separat, care vor intra în domeniul public al Județului Bihor.

(2) Stația de compostare rămâne în continuare bun de retur, care va fi predat de către operatorul existent, la încetarea Contractului încheiat cu Consiliul Local Oradea, în deplină proprietate, gratuit și liber de orice sarcini municipiului Oradea, și toate clauzele contractuale referitoare la acest aspect rămân aplicabile și nu se modifică.

Art.5. (1) Proiectul „Sistem de Management Integrat al Deșeurilor la nivelul județului Bihor” prevede construcția unei instalații de tratare mecano-biologică a deșeurilor reziduale situată pe amplasamentul din Municipiul Oradea, înscris în CF nr. 171211. De la data la care această instalație va deveni operațională, fluxul de deșuri colectate de pe teritoriul Municipiului Oradea prevăzut la art. 11.1.2. se va modifica prin act acțional, în consecință.

Art.6.(1) Tariful de depozitare, precum și tariful de sortare și compostare pentru instalațiile aparținând ECOBIHOR se propun de către operatorul ECOBIHOR și se stabilesc sau se modifică prin acte adiționale conform Hotărârii ADI „ECOLECT GROUP”, în baza mandatului special acordat în prealabil prin hotărâri ale consiliilor locale ale unitatilor administrativ teritoriale membre ale ADI „ECOLECT GROUP”.

(2) Până la expirarea duratei contractului de parteneriat public privat, pentru deșeurile provenite de pe raza teritorială a Municipiului Oradea, tarifele percepute de operatorul ECOBIHOR sunt cele prevăzute la art. 10.3.2. – Tarife diferențiate pe categorii de deșuri.

Restul prevederilor din contractul nr. *de parteneriat public privat nr. 122246/23.12.2003* rămân neschimbate.

Prezentul act adițional a fost încheiat în 4 exemplare originale, câte un exemplar pentru fiecare parte.

Municipiul Oradea

Primar
Ilie Bolojan

Director Executiv D. Economica
Eduard Florescu

Director Executiv D. Tehnica
Mircea Ghitea

Avizat Directia Juridica
Oltea Marc

SC Eco Bihor SRL

Administrator
Pásztai Zoltán



**Keviep Építőipari
és Kereskedelmi Kft Hungary**

Director
Miklóssy Ferenc

KEVIÉP
Építőipari és Kereskedelmi Kft.
Berec, Széchenyi u. 46.
Tel: 0002-34607743-00000328
Fax: 0002-34607743-00000328
Căpătătoare de înregistrare nr. 11149422-2-09
6.

ADI Ecolect Group

Presedinte
Cornel Popa

